



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 5 oktober 2022
(OR. en)

12801/22

LIMITE

CORLX 849
CFSP/PESC 1235
RELEX 1242
COEST 686
FIN 965

Interinstitutionella ärenden:
2022/0055 (NLE)
2022/0316 (NLE)

LAGSTIFTNINGSAKTER OCH ANDRA INSTRUMENT

Ärende: RÅDETS FÖRORDNING om ändring av förordning (EU) 2022/263 om restriktiva åtgärder med anledning av erkännandet av de icke-regeringskontrollerade områdena i länen Donetsk och Luhansk i Ukraina och beordrandet av ryska väpnade styrkor in i de områdena

RÅDETS FÖRORDNING (EU) 2022/...

av den

**om ändring av förordning (EU) 2022/263 om restriktiva åtgärder
med anledning av erkännandet av de icke-regeringskontrollerade områdena
i länen Donetsk och Luhansk i Ukraina
och beordrandet av ryska väpnade styrkor in i de områdena**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 215,

med beaktande av rådets beslut (Gusp) 2022/266 av den 23 februari 2022 om restriktiva åtgärder med anledning av erkännandet av de icke-regeringskontrollerade områdena i länen Donetsk och Luhansk i Ukraina och beordrandet av ryska väpnade styrkor in i de områdena¹,

med beaktande av det gemensamma förslaget från unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik och Europeiska kommissionen, och

¹ EUT L 42I, 23.2.2022, s. 109.

av följande skäl:

- (1) Rådets förordning (EU) 2022/263¹ ger verkan åt restriktiva åtgärder som föreskrivs i beslut (Gusp) 2022/266.
- (2) Den ... 2022 antog rådet beslut (Gusp) 2022/...²⁺ om ändring av titeln på beslut (Gusp) 2022/266 och utvidgning av det geografiska tillämpningsområdet för restriktionerna i det beslutet till att omfatta alla icke-regeringskontrollerade områden i Ukraina i länen Donetsk, Cherson, Luhansk och Zaporizjzja. Det politiska sammanhanget för och de politiska skälen till att utvidga tillämpningsområdet för de restriktiva åtgärderna beskrivs i skälen till beslut (Gusp) 2022/...⁺⁺.
- (3) Dessa ändringar ingår i tillämpningsområdet för fördraget och lagstiftningsåtgärder på unionsnivå är därför nödvändiga för att genomföra dem, särskilt för att säkerställa att de tillämpas på ett enhetligt sätt i alla medlemsstater.
- (4) Förordning (EU) 2022/263 bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

¹ Rådets förordning (EU) 2022/263 av den 23 februari 2022 om restriktiva åtgärder med anledning av erkännandet av de icke-regeringskontrollerade områdena i länen Donetsk och Luhansk i Ukraina och beordrandet av ryska väpnade styrkor in i de områdena (EUT L 42I, 23.2.2022, s. 77).

² Rådets beslut (Gusp) 2022/... av den ... om ändring av beslut (Gusp) 2022/266 om restriktiva åtgärder med anledning av erkännandet av de icke-regeringskontrollerade områdena i länen Donetsk och Luhansk i Ukraina och beordrandet av ryska väpnade styrkor in i de områdena (EUT L ...).

⁺ EUT: vänligen inför datum för antagande av och nummer för ST 12799/22.

⁺⁺ EUT: vänligen inför ett nummer för ST 12799/22.

Artikel 1

Förordning (EU) 2022/263 ska ändras på följande sätt:

1. Titeln ska ersättas med följande:

”Rådets förordning (EU) 2022/263 av den 23 februari 2022 om restriktiva åtgärder med anledning av Ryska federationens olagliga erkännande, ockupation eller annektering av vissa icke-regeringskontrollerade områden i Ukraina”.

2. Artikel 1 d ska ersättas med följande:

”d) *angivna territorier*: de icke-regeringskontrollerade områdena i Ukraina i länen Donetsk, Cherson, Luhansk och Zaporizjzja.”

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den

På rådets vägnar

[...]

Ordförande
